

STATISTISCHES
BUNDESAMT
WIESBADEN

DER VERKEHR

IN DER BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

Reihe 7

Grenzüberschreitender Reiseverkehr

Juni 1960



Jahrgang 1960 · Heft 6

VERLAG W. KOHLHAMMER GMBH / STUTTGART UND MAINZ

Inhalt

	Seite
Vorbemerkungen	3
Einführung	4
1. Die Einreise im grenzüberschreitenden Reiseverkehr	5
2. Der Reiseverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Reisenden im Juni 1960	6
3. Der Interzonenverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Reisenden im Juni 1960	6
4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen	
a) Einreise aus dem Ausland	7
b) Ausreise über die Grenze zur Tschechoslowakei und über Seehäfen	16
c) Interzonenverkehr	17
5. Der Interzonenverkehr nach den Personalausweisen der Reisenden im Juni 1960	18
6. Herkunfts- und Bestimmungsländer der Schiffsreisenden im Juni 1960	19

Veröffentlichungen der Statistischen Landesämter über
"Verkehr" unter H

Nachdruck - auch auszugsweise - nur mit Quellenangabe gestattet.

Erschienen im August 1960

V o r b e m e r k u n g e n

1. Umfang der Anschreibungen (Gebietsstand)

Die Statistik des grenzüberschreitenden Reiseverkehrs erfaßt grundsätzlich nur die Einreisen einschließlich der Durchreisen aus dem Ausland in das Bundesgebiet, jedoch nicht nach Berlin (West). Ausreisen werden nur an der Grenze zur Tschechoslowakei, im Schiffsverkehr über See sowie im ebenfalls nachgewiesenen Interzonenverkehr gezählt.

2. Begriffsbestimmungen

Reiseverkehr:

Reisen mit Reisepaß oder mit Personalausweis.

Durchreiseverkehr:

Reiseverkehr mit Abreiseort und mit Reiseziel im Ausland. Die Bundesrepublik Deutschland ohne Berlin (West), ist nur Durchgangsland (Personen, die die Bundesrepublik Deutschland überfliegen oder nicht öfter als einmal in der Bundesrepublik Deutschland zwischenlanden und den Flughafen nicht verlassen, werden nicht erfaßt. Das gleiche gilt für Schiffsreisende, die die Bundesrepublik Deutschland berühren ohne das Schiff zu verlassen).

Grenzverkehr:

Grenzübertritte mit Grenzkarte, mit Ausflugschein oder mit sonstigen Ausweisen des grenznahen Verkehrs.

Interzonenverkehr:

Verkehr zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der sowjetischen Besatzungszone sowie Verkehr zwischen der Bundesrepublik Deutschland und Berlin.

3. Quelle: Paßkontrolldirektion Koblenz.

Der grenzüberschreitende Reiseverkehr im Juni 1960

Die Zahl der im grenzüberschreitenden Reiseverkehr einschließlich Durchreiseverkehr aus dem Ausland in das Bundesgebiet eingereisten Personen erreichte mit 17,2 Mill. Personen - im Jahre 1959 waren es nur 13,2 Mill. Personen - einen neuen monatlichen Höchststand für den Monat Juni. Dabei wirkte es sich aus, daß die verkehrsreichen Pfingstfeiertage in diesem Jahr in den Juni und nicht wie im Vorjahr in den Mai gefallen sind.

Die Verkehrsbelegung gegenüber Juni 1959 betraf zu rund zwei Drittel die in das Bundesgebiet zurückkehrenden deutschen Reisenden und zu einem Drittel die eingereisten Ausländer. Bei den Ausländern nahm die Zahl der eingereisten Franzosen (+ 0,3 Mill. Personen), Niederländer (+ 0,25 Mill. Personen), Österreicher und Schweizer (je + 0,2 Mill. Personen) am stärksten zu. Auf die Landübergänge der deutsch-österreichischen Grenze entfiel der größte Teil dieses Verkehrszuwachses, nämlich 1,8 Mill. Personen. Ferner belebte sich auch merklich der Verkehr über die deutsch-niederländischen, die deutsch-schweizerischen und die deutsch-französischen Grenzstellen.

Gegenüber dem Vormonat sind im Juni 1960 rund 5,5 Mill. Personen mehr eingereist. Dieser Verkehrszuwachs betraf zu knapp 75 vH die deutschen und nur zu 25 vH die ausländischen Staatsangehörigen, wobei auf die Niederländer (+ 0,4 Mill. Personen) und die Österreicher (+ 0,3 Mill. Personen) der größte Teil der Verkehrszunahme entfiel. Hierbei belebte sich der Verkehr über die deutsch-österreichischen Landübergänge, auf die knapp 50 vH des Verkehrszuwachses entfielen, am stärksten.

Der Reiseverkehr mit der sowjetischen Besatzungszone und Berlin lag im Monatsmonat mit rund 719 500 Personen um 229 000 Personen über dem Ergebnis des Juni 1959 und um 224 000 Personen über dem des Vormonats. Diese Verkehrszunahme entspricht in etwa der des Reiseverkehrs mit dem Ausland. Die Reisenden mit Personalausweisen der sowjetischen Besatzungszone waren an dieser Verkehrsbelegung jeweils nur mit 4 vH beteiligt, während auf die Reisenden mit Personalausweisen von Berlin (West) jeweils knapp die Hälfte, auf die Reisenden mit Personalausweisen der Bundesrepublik mehr als ein Drittel entfielen.

1. Die Einreise im grenzüberschreitenden Reiseverkehr

Art des Grenzüberganges	April		Mai		Juni	
	1959	1960	1959	1960	1959	1960
I. Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr) 1)	8 890 458	11 269 453	13 786 597	11 727 258	13 220 763	17 244 207
davon über						
Landübergänge	8 732 482	11 054 946	13 574 876	11 497 882	12 926 807	16 903 178
Seehäfen	87 782	119 760	130 560	120 052	201 881	218 731
Flughäfen	70 194	94 747	81 161	109 324	92 075	122 298
II. Grenzverkehr 1)	2 249 581	2 383 235	2 586 801	2 454 730	2 559 780	2 681 097
davon über						
Landübergänge	2 249 581	2 383 235	2 586 801	2 454 730	2 559 780	2 681 097
Seehäfen	-	-	-	-	-	-
III. Einreise aus der Sowjetzone und Berlin	406 307	619 666	575 665	495 408	490 702	719 501
davon über						
Landübergänge	350 313	551 114	512 002	420 113	435 077	640 060
Seehäfen	2	-	9	7	-	24
Flughäfen	55 992	68 552	63 654	75 288	55 625	79 417
Außerdem 1)						
Einreise aus dem Ausland in das Saarland (ohne Angabe ob Reise- oder Grenzverkehr)	12 859	. 2)	10 753	. 2)	14 388	. 2)

1) Die von der saarländischen Gendarmerie ermittelte Zahl der über die saarländisch-luxemburgische und saarländisch-französische Grenze an weniger wichtigen Grenzübergangsstellen in das Bundesgebiet eingereisten Personen, deren Aufgliederung nach Reiseverkehr und Grenzverkehr aus organisatorischen Gründen nicht möglich war, ist als "Außerdem-Zahl" angegeben.- 2) Für die Monate Juli 1959 bis Juni 1960 wurden die Einreisen über diese weniger wichtigen Grenzübergangsstellen im Abschnitt Saarland nicht gezählt.

2. Der Reiseverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Reisenden
im Juni 1960

Staats- angehörigkeit	Verkehr mit dem Ausland					
	Einreise einschl. Durchreiseverkehr				Ausreise einschl. Durchreiseverkehr über	
	insgesamt	daven über			die Grenze zur Tschecho- slowakei	Seehäfen
		Land- übergänge	Seehäfen	Flughäfen		
I. Deutschland	10 386 142	10 232 717	117 312	36 113	1 020	101 547
II. Ausland						
davon: Belgien	489 757	487 857	255	1 645	260	15
Dänemark	261 250	222 024	36 816	2 410	8	12 765
Frankreich	1 275 926	1 271 502	767	3 657	1 090	70
Großbritannien	290 577	273 765	2 071	14 741	346	617
Italien	149 195	145 969	934	2 292	36	63
Luxemburg	170 121	170 023	15	83	5	2
Niederlande	1 311 325	1 303 769	4 092	3 464	141	2 153
Österreich	1 218 527	1 215 362	1 032	2 133	15	172
Schweden	111 553	74 450	33 347	3 756	5	251
Schweiz	1 095 244	1 090 918	845	3 481	64	150
Tschechoslowakei	2 753	2 708	3	42	1 590	-
USA	268 684	230 124	10 241	28 319	685	4 021
Übriges Ausland	213 050	181 887	11 001	20 162	889	1 540
Summe II	6 857 962	6 670 358	101 419	86 185	5 134	21 819 ¹⁾
III. Ohne Aufgliederung	103	103	-	-	-	85 146 ¹⁾
Insgesamt	17 244 207	16 903 178	218 731	122 298	6 154	208 512

1) Ermittelt von der Deutschen Bundesbahn.

3. Interzonenverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Reisenden im Juni 1960
(Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen Besatzungszone und Berlin)

Staats- angehörigkeit	Einreise 1)		Ausreise 1)		
	insgesamt	darunter über Flughäfen	insgesamt	und zwar	
				über Flughäfen	Durchreise- verkehr
I. Deutschland	604 681	.	595 432	.	-
II. Ausland					
davon: Belgien	339	.	691	.	211
Dänemark	744	.	754	.	273
Frankreich	875	.	1 668	.	975
Großbritannien	1 084	.	1 480	.	755
Italien	497	.	625	.	413
Luxemburg	26	.	56	.	21
Niederlande	961	.	1 398	.	548
Österreich	1 097	.	1 255	.	916
Schweden	2 439	.	1 210	.	714
Schweiz	988	.	941	.	571
Tschechoslowakei	15	.	13	.	5
USA	1 175	.	1 788	.	669
Übriges Ausland	3 738	.	4 384	.	1 784
Summe II	13 898 ²⁾	.	16 263	.	7 855
III. Ohne Aufgliederung	100 922 ²⁾	79 417	90 044	67 226	-
Insgesamt	719 501	79 417	701 739	67 226	7 855

1) Einschließlich Durchreiseverkehr.- 2) Darunter 551 Aussiedler aus den Ostgebieten des Deutschen Reiches (Stand 31.12.1937) z.Zt. unter polnischer Verwaltung.

4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen

a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Juni 1960	Juni 1959	Juni 1960	Juni 1959
I. Verkehr über Landübergänge	16 903 178	12 926 807	2 681 097	2 559 780
<u>Deutsch-dänische Grenze</u>	504 925	512 765	276	299
Abschnitt Schleswig-Holstein	504 925	512 765	276	299
davon				
Flensburg-Bhf.	19 865	17 433	-	-
Schusterkate	1 814	1 106	-	-
Kupfermühle	294 959	289 711	-	-
Flensburg-Weiche	94	95	-	-
Harrislee	108 620	122 105	-	-
Neupepersmark	6 714	8 838	-	-
Böglum	51 536	46 698	-	-
Süderlügum	2 357	4 768	-	-
Aventoft	4 893	5 104	-	-
Rosenkranz	14 073	16 907	-	-
Übergänge f. Grenzverkehr	-	-	276	299
<u>Deutsch-niederländische Grenze</u>	4 630 975	3 890 032	160 078	149 789
Abschnitt Niedersachsen	642 002	596 851	31 158	24 661
davon				
Bunderneuland	144 769	161 952	185	2 276
Weener	2 583	2 088	-	-
Dünebroek	2 298	2 558	1 108	1 098
Rhede	19 932	28 491	-	-
Neurhede	4 562	3 933	-	-
Rütenbrock	50 028	21 802	400	521
Schöninghsdorf	12 384	16 353	9 793	9 831
Rühlertwist	31 140	18 023	1 463	1 484
Eschebrügge	21 924	23 399	318	314
Wielen-Vennebrügge	6 431	6 388	490	936
Getelo	3 751	10 741	11 496	2 788
Halle	9 768	12 531	1 395	454
Frensdorferhaar	253 707	216 461	2 690	3 195
Bentheim-Bhf.	27 404	23 874	9	-
Achterberg-Springbiel	51 321	48 257	1 658	1 576
Übergänge f. Grenzverkehr	-	-	153	188
Abschnitt Nordrhein-Westfalen	3 988 973	3 293 181	128 920	125 128
davon				
Tiekerhook	67 573	55 970	415	485
Losserweg	30 125	34 099	480	425
Gronau-Bhf.	4 920	3 673	17	4
Glanerbrücke	139 674	126 715	9 286	7 677
Sandersküper	21 121	16 368	1 202	1 079
Beßlinghook	14 895	21 209	115	254
Oldenkott	7 404	6 897	137	235
Zwillbrock	15 382	12 292	720	1 238
Gaxel	20 412	32 755	826	1 932
Oeding	188 403	210 227	175	208
Barlo	23 405	39 081	123	1 135
Hemden	41 721	46 778	315	240
Suderwick	69 042	83 948	1 712	2 312
Brüggenhütte	13 408	13 908	708	1 078
Anholt	99 286	49 972	2 785	2 971

noch 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Juni 1960	Juni 1959	Juni 1960	Juni 1959
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Klein-Netterden	22 369	16 370	625	535
s'Heerenbergerbrücke	125 124	92 682	3 650	3 820
Hüthum	323 003	218 777	7 107	7 979
Emmerich-Bhf.	44 889	34 609	1 477	1 332
Emmerich-Rheinhafen	6 333	4 331	-	-
Keeken	1 470	2 647	-	-
Bimmen	9 881	9 112	-	-
Wylter	214 216	151 147	4 820	5 202
Kranenburg-Bhf.	7 589	7 072	-	-
Gaesdonk	179 961	92 461	465	71
Hees	61 169	42 698	-	-
Lingsfort	45 442	53 655	5 215	3 425
Dammerbruch	28 131	43 828	154	185
Niederdorf	257 460	150 178	620	490
M.-Gladbach Hbf.	34 802	31 382	46	81
Schwanenhaus	192 193	207 070	1 669	1 605
Heidenend	101 142	117 854	1 703	1 198
An der Schwalme	58 680	41 655	4 216	3 893
Elmpt	337 291	161 337	54	43
Dalheim-Bhf.	879	606	-	-
Rotenbach	74 674	89 833	2 387	2 215
Karken	38 399	46 177	6 372	3 200
Waldfeucht	2 105	3 093	10 549	10 903
Saeffelen	22 683	21 632	18 687	19 948
Gangelt	64 219	48 743	28 462	24 622
Scherpenseel	80 976	31 957	2 446	3 513
Marienbergr	61 721	46 746	1 268	638
Herzogenrath				
Eygelshovener Straße	92 758	107 293	962	1 341
Aachener Straße	121 587	96 195	359	831
Kohlscheid	71 459	76 014	394	389
Horbach	157 965	157 788	569	581
Vaalserquartier	387 931	329 427	4 583	4 395
Aachen-Bhf.	3 701	4 920	-	-
Übergänge f. Grenzverkehr	-	-	1 045	1 420
<u>Deutsch-belgische Grenze</u>	<u>727 803</u>	<u>587 489</u>	<u>23 401</u>	<u>21 885</u>
Abschnitt Nordrhein-				
Westfalen	705 553	569 568	18 958	17 989
davon				
Aachen-Bhf.	74 818	57 279	-	-
Bildchen	279 446	141 670	1 134	1 098
Küpfchen	118 399	189 501	1 608	1 702
Sief	18 640	15 565	-	-
Lichtenbusch	34 425	15 291	7 651	7 016
Rötgen	10 335	8 730	-	-
Mützenich	108 200	93 042	428	259
Kalterherberg	36 088	34 548	8 137	7 914
Losheimer Graben	25 202	13 942	-	-
Abschnitt Rheinland-Pfalz	22 250	17 921	4 443	3 896
davon				
Losheim	8 582	8 649	3 257	3 406
Deutsch-Steinebrück	11 691	8 099	808	-
Lützampen	1 977	1 173	378	490

noch 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Juni 1960	Juni 1959	Juni 1960	Juni 1959
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
<u>Deutsch-luxemburgische</u> <u>Grenze 1)</u>	612 320	406 003	97 441	71 169
Abschnitt Rheinland-Pfalz	475 734	345 502	97 423	70 690
davon				
Dasburg	7 261	4 074	6 115	5 140
Roth	16 592	16 237	10 924	4 381
Wallendorf	4 856	2 253	6 151	6 290
Bollendorf	16 144	13 902	10 059	7 583
Echternacherbrück	120 474	88 889	5 718	5 801
Ralingen	6 247	6 347	9 112	8 912
Wasserbilligerbrück	231 789	160 311	7 790	5 048
Igel-Bhf.	8 503	7 815	-	-
Wellen	63 868	45 674	19 695	16 012
Übergänge f. Grenzverkehr	-	-	21 859	11 523
Abschnitt Saarland 1)	136 586	60 501	18	479
davon				
Nennig	118 108	60 501	18	479
Perl-Schengen Brücke	18 478	-	-	-
<u>Deutsch-französische</u> <u>Grenze 1)</u>	2 177 753	1 691 874	46 847	52 607
Abschnitt Saarland 1)	1 296 740	891 628	-	-
davon				
Perl-Obermoselstr.	132 306	111 506	-	-
Perl-Fähre	-	1 825	-	-
Perl-Apacherstr.	3 119	3 051	-	-
Apach-Bhf. (1959 Perl-Bhf.)	5 797	4 631	-	-
Silvingen	14 575	11 571	-	-
Niedaltdorf-Neunkirchenerstr.	11 639	2 736	-	-
Niedaltdorf-Gerstlingerstr.	11 684	3 975	-	-
Ittersdorf-Schrecklingerstr.	26 460	14 993	-	-
Ittersdorf-Villingerstr.	6 594	6 742	-	-
Bisten	8 495	4 894	-	-
Überherrn-Bhf.	361	196	-	-
Überherrn (Straßenbahn)	380	-	-	-
Überherrn-Landstr.	49 993	89 889	-	-
Lauterbach (1959 Lauterbach- Karlingen)	35 164	12 789	-	-
Lauterbach-Kreuzwald	7 090	7 881	-	-
Naßweiler-Lichtspielhaus	13 784	-	-	-
Naßweiler-Bremerhof	19 290	12 720	-	-
Naßweiler-Roßbrücken	3 674	2 886	-	-
Emmersweiler	9 937	14 115	-	-
Großrosseln	189 412	64 583	-	-
Gersweiler (1959 Klarenthal- Schönecken)	52 631	21 280	-	-
Saarbrücken-Spicherer Berg	13 931	9 725	-	-
Saarbrücken-Goldene Bremm	315 052	223 462	-	-
Forbach-Bhf. (1959 Saarbrücken Hbf.)	25 809	38 139	-	-

1) Die Einreise an weniger wichtigen Grenzübergangsstellen an der deutsch-luxemburgischen und an der deutsch-französischen Grenze im Abschnitt Saarland sind im Berichtsmonat nicht erfaßt worden.

noch 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Juni 1960	Juni 1959	Juni 1960	Juni 1959
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Güdingen	108 412	83 136	-	-
Güdingen-Saarschleuse	619	532	-	-
Hanweiler	174 653	93 955	-	-
Saargemünd-Bhf. (1959 Hanweiler-Bhf.)	7 019	4 366	-	-
Habkirchen	37 332	25 916	-	-
Reinheim	4 620	7 490	-	-
Peppenkum	1 487	4 360	-	-
Brenschelbach	5 421	8 284	-	-
Abschnitt Rheinland-Pfalz	173 169	108 008	20 404	19 742
davon				
Hornbach	19 277	12 027	1 051	1 095
Kröppen	8 003	4 906	438	12
Hirschthal	17 069	9 871	463	702
St. Germanshof	25 000	13 020	965	725
Schweigen	68 219	42 838	1 985	3 631
Kapsweyer	853	578	-	-
Neulauterburg	33 007	23 195	4 785	4 924
Berg	82	161	-	-
Wörth	1 659	1 412	-	-
Übergänge f. Grenzverkehr	-	-	10 717	8 653
Abschnitt Baden-Württemberg	707 844	692 238	26 443	32 865
davon				
Neuburgweier	1 895	1 423	-	-
Plittersdorf	25 687	18 052	4 712	140
Greffern	23	45	-	-
Kehl-Bhf.	27 908	23 331	-	-
Kehl-Rheinbrücke	443 742	471 539	10 990	24 121
Kappel	8 648	6 196	917	1 412
Breisach	123 189	109 069	4 293	2 388
Breisach-Hafen	1 144	611	-	-
Neuenburg-Bhf.	2 065	2 302	403	473
Neuenburg-Rheinbrücke	61 083	48 364	2 993	2 956
Weil-Friedlingen Fähre	12 460	11 306	2 135	1 375
<u>Deutsch-schweizerische Grenze</u>	2 727 253	2 156 451	2 169 510	2 127 594
Abschnitt Baden-Württemberg	2 698 257	2 133 404	2 168 658	2 127 184
davon				
Weil-Rheinhafen	80	-	-	-
Weil-Friedlingen	38 257	38 483	94 533	88 472
Weil-Otterbach	300 195	195 461	56 769	70 050
Weil-Ost	10 250	8 930	101 530	87 850
Basel-Bad. Personenbahnhof	145 588	145 377	123 597	120 159
Basel-Bad. Rangierbahnhof	1	-	7 270	-
Lörrach-Stetten	213 180	186 838	248 490	228 817
Inzlingen	2 010	4 954	17 650	24 010
Grenzacherhorn 1)	36 900	47 050	115 000	82 980
Rheinfelden	68 576	79 436	113 388	191 570
Säckingen	66 821	71 673	77 170	63 507
Laufenburg	20 992	22 125	56 850	51 260
Albbruck	147	197	1 730	3 680

1) Einschl. Zollandungsplatz Aymonod.

noch 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Juni 1960	Juni 1959	Juni 1960	Juni 1959
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Waldshut-Bhf.	2 605	2 358	7 748	10 831
Waldshut-Rheinbrücke	124 004	161 377	85 940	85 377
Waldshut-Rheinfähre	1 835	1 912	10 800	12 116
Rheinheim	13 431	9 990	29 340	27 480
Rötteln	6 725	9 623	7 000	12 000
Bühl	6 010	4 860	7 990	8 470
Lottstetten-Bhf.	766	671	5 860	3 010
Lottstetten	61 838	40 026	8 954	24 940
Altenburg-Rheinbrücke	942	770	15 420	15 450
Altenburg-Rheinau Bhf.	290	390	3 100	4 200
Jestetten-Hardt	36 042	30 836	45 572	39 080
Jestetten-Bhf.	670	379	6 730	9 360
Erzingen	89 581	83 123	21 233	26 739
Erzingen-Bhf.	1 798	1 591	6 365	7 430
Stühlingen	173 864	73 357	26 002	24 401
Neuhaus (Hegau)	179 257	224 475	12 927	11 944
Wiechs-Schlauch	-	-	1 120	1 106
Wiechs-Opfertshofen	-	-	94	98
Wiechs-Dorf	-	-	1 089	1 274
Büsslingen	7 848	5 447	5 482	4 577
Schlatt a.R.	-	-	1 369	1 420
Ebringen	-	-	3 560	3 237
Thayngen	3 083	4 356	11 021	16 363
Bietingen	63 685	43 206	31 847	31 930
Randegg	5 844	4 537	17 246	9 795
Gailingen-West	4 202	3 054	14 450	13 240
Gailingen-Brücke	6 944	6 289	19 020	21 900
Gailingen-Ost	1 708	802	9 100	9 710
Murbach	1 087	942	3 216	1 900
Gottmadingen	1 313	976	26 765	22 050
Singen-Bhf.	39 206	43 876	5 748	12 413
Rielasingen-Bhf.	139	184	1 512	1 845
Rielasingen-Straße	26 683	13 230	80 871	69 773
Öhningen	95 892	41 343	4 998	9 451
Öhningen-Oberstaad	481	88	59	14
Wangen	-	269	1 071	890
Gaienhofen	146	593	5 197	4 080
Reichenau	1 622	2 602	11 940	7 430
Konstanz-Paradieser Tor	62 843	49 490	73 048	60 735
Konstanz-Emmishofer Tor	346 245	194 989	188 228	188 674
Konstanz-Kreuzlinger Tor	338 476	205 888	225 982	197 198
Konstanz-Klein Venedig	5 259	5 837	12 996	12 607
Konstanz-Pers. Bhf.	29 924	19 858	11 316	11 268
Konstanz-Hafen	10 479	5 871	4 897	4 386
Konstanz-Wiesenstraße	3 798	2 313	11 837	11 416
Konstanz-Stromeyersdorf	-	-	30	18
Mainau	-	-	7 842	2 329
Radolfzell	-	-	201	86
Meersburg	2 248	-	2 120	2 010
Ueberlingen	-	-	-	62
Friedrichshafen	21 975	19 347	3 541	4 631
Langenargen	1 381	-	324	923
Hemmenhofen	-	-	1 917	2 752
Übergänge f. Grenzverkehr	13 091	11 755	52 646	48 410

noch 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Juni 1960	Juni 1959	Juni 1960	Juni 1959
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Abschnitt Bayern	28 996	23 047	852	410
davon				
Lindau-Hafen	12 032	8 777	599	139
Lindau-Bhf.	15 527	12 408	165	218
Wasserburg	1 437	1 862	88	53
<u>Deutsch-österreichische</u> <u>Grenze</u>	5 516 977	3 678 849	183 544	136 437
Abschnitt Bayern	5 516 977	3 678 849	183 544	136 437
davon				
Lindau-Hafen	33 013	20 800	921	1 322
Lindau-Bhf.	39 551	26 781	729	733
Lindau-Ziegelhaus	246 624	238 850	8 405	7 565
Rickenbach	37 716	10 826	639	448
Niederstaufer	93 820	45 339	1 585	1 452
Scheidegg	7 339	6 117	129	552
Neuhaus (Allgäu)	16 661	15 455	2 655	1 613
Hinterschweinhöf	9 655	7 873	716	395
Aach	33 109	16 638	1 177	736
Balderschwang	6 041	4 594	64	56
Walserschanz	167 857	87 447	3 885	2 107
Oberjoch	138 022	60 961	2 771	1 967
Fallmühle	6 087	3 382	154	110
Pfronten-Steinach Bhf.	6 255	4 490	233	443
Pfronten-Steinach	235 518	98 155	3 381	2 506
Füssen	223 438	135 988	4 664	2 545
Linderhof	31 934	5 886	816	226
Griesen-Straße	235 760	116 197	2 026	1 163
Griesen-Bhf.	9 699	8 049	215	296
Schneefernerhaus-Zugspitze ¹⁾	-	10 379	-	169
Mittelwald-Leutasch	27 802	13 348	503	248
Mittenwald-Bhf.	38 712	30 252	553	452
Mittenwald-Scharnitz	373 457	241 600	3 638	1 577
Vorderriß	37 270	16 947	849	376
Fall 2)	-	1 590	-	7
Stuben	198 583	79 932	7 212	5 831
Bäckeralm	73 635	52 541	2 415	1 595
Kiefersfelden	359 957	206 156	3 613	2 462
Kufstein-Bhf.	137 294	123 542	1 288	1 156
Oberaudorf	81 130	46 162	1 687	1 400
Reisach	19 325	9 550	199	159
Windhausen	9 269	4 445	350	62
Sachrang	31 797	29 579	879	970
Schlechting	9 149	3 805	251	16
Reit i. W.	44 951	29 206	1 241	1 286
Melleck-Steinpaß	467 766	262 973	46 398	23 648
Zill	4 933	5 059	43	255
Schellenberg	160 215	108 357	2 860	2 892
Bayr. Gmain	45 015	40 446	786	394
Schwarzbach-Autobahn	482 766	376 804	5 483	6 762
Schwarzbach-Bundesstraße	130 862	76 972	26 657	21 887
Salzburg-Bhf.	147 456	139 258	1 249	2 474

1) Wegen Reparatur der österreichischen Zugspitzbahn vorläufig kein Grenzverkehr.- 2) Als Grenzübergangsstelle aufgehoben.

nach 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen

nach a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Juni 1960	Juni 1959	Juni 1960	Juni 1959
nach				
I. Verkehr über Landübergänge				
Freilassing	214 529	167 064	4 300	3 952
Laufen	74 523	51 340	3 520	2 720
Tittmoning	14 353	15 870	311	466
Burghausen	70 772	30 241	3 300	460
Simbach-Bhf.	2 894	1 944	368	294
Simbach-Innbrücke	272 412	240 107	12 106	11 460
Egglfing	9 929	4 768	1 256	557
Neuhaus am Inn	151 348	149 227	2 519	2 433
Passau-Voglau	9 190	9 173	261	269
Passau-Mariahilf	25 550	18 906	1 632	2 339
Passau-Saming	8 483	8 914	72	296
Passau-Haibach	32 151	28 039	381	221
Passau-Achleiten	22 863	13 722	395	342
Passau-Bhf.	44 085	37 139	762	789
Passau-Donaulände	3 031	2 120	416	147
Obernzell	4 473	2 638	611	200
Wegscheid	10 922	7 186	788	392
Übergänge f. Grenzverkehr	86 026	67 720	7 227	6 787
<u>Deutsch-tschechoslowakische Grenze</u>	5 172	3 344	-	-
Abschnitt Bayern	5 172	3 344	-	-
davon				
Waidhaus	1 354	1 187	-	-
Schirnding-Straße	438	161	-	-
Schirnding-Bhf.	3 232	1 928	-	-
Furth i. W.	148	68	-	-
II. Verkehr über Seehäfen ¹⁾	218 731	201 881	-	-
<u>Ostsee</u>	204 346	187 331	-	-
Abschnitt Schleswig-Holstein	204 346	187 331	-	-
davon				
Lübeck	152	164	-	-
Lübeck-Travemünde	11 090	8 342	-	-
Großenbrode	86 665	86 300	-	-
Kiel	14 925	11 317	-	-
Kiel-Holtenau	588	486	-	-
Flensburg-Hafen	87 432	78 255	-	-
Glücksburg-Hafen	2 215	1 146	-	-
Übergänge f. Wassersportler	1 279	1 321	-	-
<u>Nordsee</u>	14 385	14 550	-	-
Abschnitt Schleswig-Holstein	813	1 534	-	-
davon				
List	395	1 094	-	-
Brunsbüttelkoog	418	440	-	-
Abschnitt Hamburg	1 717	1 351	-	-
davon				
Hamburg	1 717	1 351	-	-

¹⁾ Maßgebend ist der Ort der Paßkontrolle, der nicht immer zugleich Zustiegs- oder Aussteigeort ist.

noch 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Juni 1960	Juni 1959	Juni 1960	Juni 1959
noch				
II.Verkehr über Seehäfen ¹⁾				
Abschnitt Bremen	6 461	5 444	—	—
davon				
Bremerhaven	5 816	4 602	—	—
Bremen	645	842	—	—
Abschnitt Niedersachsen	5 394	6 221	—	—
davon				
Cuxhaven	1 546	2 791	—	—
Brake	28	28	—	—
Nordenham	22	39	—	—
Wilhelmshaven	74	5	—	—
Norderney	168	254	—	—
Borkum	2 702	1 986	—	—
Emden	851	1 118	—	—
Elsfleth	3	—	—	—
III.Verkehr über Flughäfen ¹⁾	122 298	92 075	—	—
Flughafen				
Hamburg	16 025	12 458	—	—
Bremen	1 562	1 456	—	—
Hannover	892	439	—	—
Düsseldorf	18 124	18 756	—	—
Köln/Bonn	6 132	2 983	—	—
Frankfurt/Rhein-Main	54 506	36 118	—	—
Stuttgart	5 791	6 492	—	—
München	17 937	12 081	—	—
Nürnberg	351	446	—	—
Flugplatz				
Augsburg	20	—	—	—
Baden-Oos	10	—	—	—
Braunschweig-Waggum	4	—	—	—
Egelsbach	70	82	—	—
Ensheim	38	120	—	—
Flensburg-Schäferhaus	4	8	—	—
Freiburg	2	2	—	—
Fürstenfeldbruck	16	—	—	—
Husum	45	—	—	—
Jagel-Schleswig	32	17	—	—
Karlsruhe	2	—	—	—
Karlsruhe-Forchheim	28	—	—	—
Kempton-Durach	2	8	—	—
Kiel-Holtenau	8	16	—	—
Konstanz	3	—	—	—
Leutkirch-Unterzeil	15	—	—	—
Lübeck-Blankensee	10	9	—	—
Mariensiel	—	16	—	—
Wildberg	—	7	—	—
Wildenrath	74	37	—	—
Worms	14	7	—	—
Hubschrauberlandeplatz				
Duisburg	161	132	—	—
Köln	420	385	—	—

1) S. Fußnote Seite 13.

noch 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Juni 1960	Juni 1959	Juni 1960	Juni 1959
Zusammenstellung				
I. Verkehr über Landübergänge				
davon Deutsch-				
dänische Grenze	504 925	512 765	276	299
niederländische Grenze	4 630 975	3 890 032	160 078	149 789
belgische Grenze	727 803	587 489	23 401	21 885
luxemburgische Grenze ¹⁾	612 320	406 003	97 441	71 169
französische Grenze ¹⁾	2 177 753	1 691 874	46 847	52 607
schweizerische Grenze	2 727 253	2 156 451	2 169 510	2 127 594
österreichische Grenze	5 516 977	3 678 849	183 544	136 437
tschechoslowakische Grenze	5 172	3 344	-	-
Zusammen	16 903 178	12 926 807	2 681 097	2 559 780
davon Abschnitt				
Schleswig-Holstein	504 925	512 765	276	299
Niedersachsen	642 002	596 851	31 158	24 661
Nordrhein-Westfalen	4 694 526	3 862 749	147 878	143 117
Rheinland-Pfalz	671 153	471 431	122 270	94 328
Saarland ¹⁾	1 433 326	952 129	18	479
Baden-Württemberg	3 406 101	2 825 642	2 195 101	2 160 049
Bayern	5 551 145	3 705 240	184 396	136 847
II. Verkehr über Seehäfen	218 731	201 881	-	-
III. Verkehr über Flughäfen	122 298	92 075	-	-
Verkehr mit dem Ausland				
insgesamt ¹⁾	17 244 207	13 220 763	2 681 097	2 559 780

1) Die Einreisen an weniger wichtigen Grenzübergangsstellen an der deutsch-luxemburgischen und an der deutsch-französischen Grenze im Abschnitt Saarland sind im Berichtsmonat nicht erfaßt worden.

noch 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 und Juni 1959 nach Grenzübergangsstellen

b) Ausreise über die Grenze zur Tschechoslowakei und über Seehäfen

Übergangsstelle	Reiseverkehr		Grenzverkehr	
	Juni 1960	Juni 1959	Juni 1960	Juni 1959
I. Verkehr über Landübergänge	6 154	3 579	-	-
<u>Deutsch-tschechoslowakische Grenze</u>	6 154	3 579	-	-
Abschnitt Bayern	6 154	3 579	-	-
davon				
Waidhaus	1 919	1 510	-	-
Schirnding-Straße	617	213	-	-
Schirnding-Bhf.	3 548	1 820	-	-
Furth i. W.	70	36	-	-
II. Verkehr über Seehäfen ¹⁾	208 512	186 164	-	-
<u>Ostsee</u>	193 286	170 057	-	-
Abschnitt Schleswig-Holstein	193 286	170 057	-	-
davon				
Lübeck	167	172	-	-
Lübeck-Travemünde	7 629	5 376	-	-
Großenbrode 2)	78 686	71 344	-	-
Kiel	15 073	11 356	-	-
Kiel-Holtenau	657	606	-	-
Flensburg	87 864	78 819	-	-
Glücksburg-Hafen	1 985	1 071	-	-
Übergänge f. Wassersportler	1 225	1 313	-	-
<u>Nordsee</u>	15 226	16 107	-	-
Abschnitt Schleswig-Holstein	803	1 437	-	-
davon				
List	417	1 103	-	-
Brunsbüttelkoog	386	334	-	-
Abschnitt Hamburg	1 161	1 330	-	-
davon				
Hamburg	1 161	1 330	-	-
Abschnitt Bremen	8 078	6 414	-	-
davon				
Bremerhaven	7 425	5 690	-	-
Bremen	653	724	-	-
Abschnitt Niedersachsen	5 184	6 926	-	-
davon				
Cuxhaven	1 522	3 599	-	-
Brake	30	-	-	-
Nordenham	13	6	-	-
Wilhelmshaven	8	2	-	-
Norderney	159	241	-	-
Borkum	2 653	1 982	-	-
Emden	799	1 090	-	-
Übergänge f. Wassersportler	-	6	-	-

1) Maßgebend ist der Ort der Paßkontrolle, der nicht immer zugleich Zu-
steige- oder Aussteigeort ist.- 2) Von der Deutschen Bundesbahn ermittelt.

noch 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 nach Grenzübergangsstellen

c) Interzonenverkehr

(Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen
Besatzungszone und Berlin)

Übergangsstelle	Einreise	Ausreise
Verkehr insgesamt	719 501	701 739
I. Verkehr über Landübergänge	640 060	634 492
Abschnitt Bayern	158 732	148 448
davon		
Hof-Bhf.	12 768	13 142
Töpen	116 885	105 116
Ludwigstadt-Bhf. 1)	29 079	30 190
Abschnitt Hessen	57 922	63 756
davon		
Bebra-Bhf.	46 967	50 472
Herleshausen	10 955	13 284
Abschnitt Niedersachsen	337 451	338 524
davon		
Helmstedt-Bhf.	56 085 ^{a)}	60 714
Helmstedt-Autobahn	250 499	247 747
Vorsfelde/Wolfsburg-Bhf.	30 867	30 063
Schnackenburg	-	-
Abschnitt Schleswig-Holstein	85 955	83 764
davon		
Lübeck-Bhf.	11 643	12 003
Lübeck-Schlutup	2 604	2 474
Lauenburg	43 763	40 384
Büchen-Bhf.	27 945	28 903
II. Verkehr über Seehäfen	24	21
Abschnitt Schleswig-Holstein	21	21
davon		
Kiel	21	21
Kiel-Holtenau	-	-
Abschnitt Hamburg	3	-
davon		
Hamburg	3	-
Abschnitt Niedersachsen	-	-
davon		
Cuxhaven	-	-

1) Außerdem Berufsverkehr der Schieferbrucharbeiter bei Lehesten: Einreise 1 692, Ausreise 1 692 Personen.- a) Darunter 551 Aussiedler aus den Ostgebieten des Deutschen Reiches (Stand 31.12.1937) z.Zt. unter polnischer Verwaltung.

nach 4. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Juni 1960 nach Grenzübergangsstellen
noch c) Interzonenverkehr
noch (Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen
Besatzungszone und Berlin)

Übergangsstelle	Einreise	Ausreise
III. Verkehr über Flughäfen	79 417	67 226
davon		
Flughafen Hamburg ¹⁾	14 263	11 849
Flughafen Hannover ²⁾	22 521	18 083
Flughafen Düsseldorf ³⁾	6 617	5 661
Flughafen Köln/Bonn ¹⁾	3 424	3 638
Flughafen Frankfurt/Rhein-Main ⁴⁾	21 353	17 137
Flughafen Nürnberg ⁵⁾	1 768	1 394
Flughafen München ⁵⁾	7 978	8 011
Flughafen Stuttgart	1 493	1 453

1) Nach Angaben der BEA und PAA.- 2) Nach Angaben der Zollverwaltung,
Zollamt I, Flughafen Hannover-Langenhagen.- 3) Nach Angaben der AF, BEA
und PAA.- 4) Nach Angaben der PAA und AF.- 5) Nach Angaben der PAA.

5. Der Interzonenverkehr nach den Personalausweisen der
Reisenden im Juni 1960
(Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen
Besatzungszone und Berlin)

Staatsangehörigkeit	Einreise	Ausreise
Verkehr insgesamt	719 501	701 739
1. Ausländer	13 898	16 263
2. Deutsche	604 681	595 432
davon		
a) mit Personalausweisen der Bundesrepublik	235 322	275 784
b) mit Personalausweisen von Berlin (West)	294 833	243 837
c) mit Personalausweisen der sowjetischen Besatzungszone	74 526	75 811
3. Ohne Aufgliederung	100 922	90 044

Herkunfts- und Zielländer der Schiffsreisenden ¹⁾

im Juni 1960

- | | |
|---|-----------------------------------|
| 1. Lübeck | 6. Unterwesergebiet (ohne 5) |
| 2. Schlesw.-holstein.Ostseegebiet | 7. Emden |
| 3. Hamburg | 8. Ems-, Jade- und Huntegebiet |
| 4. Unterelbe- und schlesw.-holst.Nordseegebiet (ohne 3) | und ostfriesische Inseln (ohne 7) |
| 5. Bremische Häfen | |

L a n d von/nach	Einreise									Ausreise								
	1	2	3	4	5	6	7	8	Summe	1	2	3	4	5	6	7	8	Summe
Belgien	-	13	99	14	140	-	-	-	266	-	9	69	26	157	6	29	-	296
Dänemark	2 193	192 378	29	437	16	1	1	-	195 055	2 362	184 734	55	470	2	-	-	-	187 623
Finnland	694	175	56	46	44	2	4	1	1 022	909	128	85	29	35	-	2	-	1 188
Frankreich	-	11	26	42	18	4	4	-	105	-	36	67	37	55	-	2	-	197
Großbritannien	1	40	93	103	244	5	3	4	493	-	88	191	63	193	-	2	4	541
Irland	-	2	-	-	58	-	-	-	60	-	24	4	-	13	-	-	-	41
Island	-	4	28	-	-	-	-	-	32	3	1	14	1	1	-	-	-	20
Italien	-	2	18	7	2	-	-	-	29	-	8	4	10	19	-	4	-	45
Jugoslawien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niederlande	6	68	121	83	121	17	722	2 862	4 000	-	92	105	73	138	27	678	2 809	3 922
Norwegen	163	15	31	161	19	-	11	-	400	2	12	61	222	23	-	2	-	322
Polen	-	67	1	38	-	-	-	-	106	15	54	-	40	-	-	-	-	109
Portugal	-	-	19	-	18	-	-	-	37	-	2	16	10	12	-	-	-	40
Sowjetunion	331	14	1	-3	1	-	-	-	350	-	60	-	-	-	-	5	-	65
Schweden	7 850	245	27	105	28	8	21	-	8 284	4 505	126	60	51	43	10	38	-	4 833
Spanien	4	30	184	18	23	1	15	-	275	-	13	57	5	51	-	-	-	126
Übriges Europa	-	36	-	-	-	-	13	1	50	-	21	-	-	-	-	-	1	22
Ägypten	-	-	3	34	-	-	-	-	37	-	2	-	10	-	-	-	-	12
Franz.Nordaf.	-	-	-	13	11	-	13	-	37	-	-	-	-	12	-	-	-	12
Südafr.Union	-	-	-	-	15	-	-	-	15	-	-	9	-	26	-	-	-	35
Übriges Afrika	-	-	67	-	13	-	2	-	82	-	-	25	33	1	-	5	-	64
Argentinien	-	-	401	-	5	-	-	-	406	-	6	43	-	5	-	-	-	54
Brasilien	-	4	207	-	14	-	3	-	228	-	27	40	-	8	-	6	-	81
Chile	-	-	2	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	6	-	-	-	6
Kanada	-	-	35	288	251	5	9	-	588	-	34	72	535	817	-	13	-	1 471
Kolumbien	-	-	27	-	6	-	-	-	33	-	-	6	-	7	-	-	-	13
Kuba	-	1	17	6	-	-	-	-	24	-	-	-	-	2	-	-	-	2
Mexiko	-	-	1	-	6	-	-	-	7	-	-	-	-	9	-	-	-	9
Panama	-	-	4	-	-	-	3	-	7	-	-	3	-	1	-	-	-	4
Verein.Staaten	-	44	95	953	5 093	10	7	3	6 205	-	6	110	698	4 973	-	11	2	5 800
Übriges Amerika	-	-	97	8	32	-	10	-	147	-	-	56	-	20	-	2	-	78
Iran	-	12	-	-	2	-	-	2	16	-	-	-	-	-	-	-	2	2
Libanon	-	-	1	-	-	-	-	10	11	-	-	-	-	9	-	-	9	18
Türkei	-	3	-	-	9	-	-	-	12	-	-	2	-	7	-	-	-	9
Übriges Asien	-	-	21	-	13	-	10	1	45	-	-	-	12	10	-	-	-	22
Australien	-	-	6	-	259	-	-	-	265	-	-	7	-	1 423	-	-	-	1 430
Insgesamt	11 242	193 164	1 717	2 359	6 461	53	851	2 884	218 731	7 796	185 483	1161	2 325	8 078	43	799	2 827	208 512

1) Einschließlich der Reisenden im Fährschiffsverkehr

05/32/370 - VIII.60